Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis

Band: 10 (1888)

Heft: 36

Anhang: Für die junge Welt : Gratisbeilage zur Schweizer Frauen-Zeitung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 27.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Rotkäppchen.



Mür die Junge Welt

Gratisbeilage

zur

- Schweizer Frauen-Beitung -

Erscheint am erften Sonntag jeden Monats.



St. Gallen.

→ No. 9. ...

1888

Rothkäppdien.

(Bum Citelbilde.) it so lose, mit beiden Wehrli, Chind,

was de Wolf do no Alles weiß! Lueg lieber still fürst und lauf ganz g'schwind, Es ist jo in Wald nit so heiß.

Doch hät halt 's Rothchäppli, statt vorwärts goh, Bern selber e Biteli a'schwätt, Und si gern no e Wili versume loh Und si dört uf de Stei ane g'sett.

Do wo halt de Wolf all das G'sichtli sieht Und die Uermli so zart und rund: Was Wunder, wenn ihn so e G'lüstli durzieht Und er denkt: So en Brotis wär g'sund ?!

So goht er denn listig em Chind vorus, Denn — cham do de Jäger dezue, So wär's mit em saftige Z'nüni denn us -Dä gnüüßt er halt gern i der Rueh!

Und richtig, e Stündli druf isch es denn g'scheh', Mir wüssed jo Alli die G'schicht: 's Rothchäppli und d' Uhne sind nienemeh, Wo de Jäger um's hus umeschlycht.

Zwor hät er's jo glückli denn wieder befreit Us em Wolf sim verdächtige Lib; Doch nochher hät 's Rothchäppli vilmol g'feit: "I denk a dä Zitvertrib!

I laufe, i schaffe, i luege für mi — Möged Underi tribe, was f' wend, Will mit alle Gedanke bim G'schäftli fi, Denn chunt's zu'me bessere=n=End!"

Clärdjen's Hut.

Don Francisca Angeln.

dunkelten Schlafzimmers öffnete, "Ella ist hier mit ihrer neuen Erzieherin, Miß Walk, sie wollen heute Nachmittag in die Stadt fahren, verschiedene Besorgungen zu machen, auch bei der Putymacherin haben sie zu thun; das wäre doch eine gute Gelegenheit meinen Hutzu kaufen?"

"Ich hätte wohl vorgezogen, den hut selbst zu kaufen, Clärchen,"

antwortete die im Bett liegende Mutter.

"Aber Mama, wenn Du nun morgen nicht ausgehen kannst, so werde ich Sonnabend zu dem Gartenkonzert keinen Hut haben, und Du hast es ja selber gesagt, der Winterhut paßt entschieden nicht zu dem hübschen neuen Kleide."

"Du hast Recht, das Gartenkonzert habe ich ganz vergessen, und da meine Kopsschmerzen diesmal ärger denn je sind, darf ich nicht hossen, morgen ausgehen zu können; selbst wenn ich es könnte, würde mich der Lärm und Staub der großen Stadt wieder krank machen. So bedanke Dich denn bei Ella für ihr gefälliges Anerbieten. Du darsst mitsahren, aber ehe Du Dich anziehst, bringe mir den Katalog des Putgeschäftes her, auf daß ich die Form aussuche."

Clärchen erschien nach einigen Minuten, den Katalog in der Hand, und die Mutter erhob mit großer Mühe den schmerzenden Kopf, um

dem Töchterchen die Form des Hutes anzugeben.

"Hier, diese Form scheint mir hübsch und gleichzeitig praktisch gegen die Sonne zu sein, auch der Preis sagt mir zu und das ist die Hauptsache. Du weißt, mein Kind, wie viel es anzuschaffen gab und noch gibt in diesem Jahre," fügte sie mit einem leisen Seufzer zu, so daß Clärchen, die nicht sehr zusrieden schien und ihr Augenmerk auf einen mit Blumen und Federn geputzen Hut gerichtet, nichts zu erswiedern waate.

"Sieh' her, Clärchen," begann die Mutter wieder, "diese Form aus braunem Stroh, Preis 4 Franken. Dann suche zwei Meter hübsches Band aus, es kann auch gemustertes oder zweisarbiges sein, wenn mögslich die Farbe Deines Kleides. Ich putze Dir dann den Hut mit einer hübschen, vollkommenen Schleise und das wird sehr niedlich und passend sein. Das Ganze darf höchstens 7 bis 8 Franken kosten. 10 Franken werden genügen, die Fahrt und ein kleines Vesperbrod zu bestreiten. Doch ich sehe, ich habe kein Zehnfrankenstück, so gebe ich Dir 20. Achte aber auf das Geld, Clärchen, und verliere es nicht. Bevor Du forts

gehst, bringe mir noch eine Tasse Thee und verbiete Allen, mein Zimmer zu betreten. Das Sprechen hat meine Kopsschmerzen sehr verschlimmert und Rube allein kann dieselben lindern."

Wäre Frau Albach gesund gewesen, so hätte sie ihrem Töchterchen noch so manchen guten Rath und Ermahnung auf den Weg gegeben, denn sie wußte nur zu gut, wie viel Wünsche Clärchen stets bei einem Besuche in der Stadt hatte, und jetzt gar, wo sie mit Ella Wilburg ging, die reiche Eltern besaß und so manches kaufen und thun durste, was Clärchen nicht verlangen konnte. Doch da die Mädchen in Besgleitung der Erzieherin suhren, so fühlte sie sich beruhigt. Dann war ja Frau Wilburg auch immer so vernünstig und machte sich trotz ihres großen Reichthums nie bemerkdar, sobte im Gegentheil stets die einsachen, aber hübschen Kleider Clärchen's und den bescheidenen, aber durchs aus gediegenen Haushalt der Familie Albach.

Clärchen verließ überglücklich das Haus. Fünf Stunden in der Gesellschaft ihrer lieben Freundin — das war an und für sich schon eine große Freude — dann die vielen schönen Läden, die herrlichen Toiletten, Häuser und Wagen der vornehmen Welt zu sehen; sie, die in einem ganz kleinen Städtchen wohnen mußte, und endlich die Freude, einen Hut kaufen zu dürfen und selbst die Bänder auszusuchen. Das war ja das Hauptvergnügen dieses und aller jungen Mädchen, denen diese wichtige Frage im Frühling und Herbst ja stets so sehr nahe geht.

Auf dem Bahnhofe angekommen frug Miß Walk die jungen Mädchen, welche Klasse sie gewöhnlich nehmen. "Natürlich I. Klasse," antwortete Ella schnell und Clärchen traute sich nicht es offen zu sagen, daß sie mit ihrer Mama stets II. Klasse fahre und letztere es auch diesmal so gewünscht. "Was sind 60 Cts?" sagte sie sich, "eine Desmüthigung zu ersparen zahlte ich gern das Doppelte, ja Dreisache." Und wie angenehm, wie stolz, wie erhaben fühlte sie sich in dem Wagen I. Klasse.

Während der Fahrt zählte Ella ihre zu machenden Besorgungen auf: "Erst zu B. Deinen Hut, meinen Sonnenschirm, Handschuhe, Halskrausen und Kölnisches Wasser, dann bei S. Briespapier, dann zur Schneiderin. Hierauf werden wir uns ausruhen und ich führe Dich zu einem Konditor, der ausgezeichnete Sachen hat — Chocolade! ich sage Dir, so etwas hast Du nie genossen — und auch die Kuchen und sonstigen Süßigkeiten sind ohnegleichen. Haben wir uns ausgeruht und erfrischt, gehen wir zu Großmama, wo ich ein Paket abzugeben habe. Zulett muß ich noch wegen Noten zum Musikalienhändler und dann können wir befriedigt nach Hause gehen, wo uns hoffentlich ein gutes Mahl erwartet, was wir uns ja redlich verdient haben werden."

Bei diesem Planentwersen waren die drei Reisenden an ihrem Ziele angekommen und eilten durch die Halle dem Ausgange zu. Was gab es doch schon hier nicht alles zu sehen: Blumen, Bücher, Bilder, allerlei Leckereien, Clärchen konnte sich nicht genug umsehen.

"Komm nur, komm, Clärchen," mahnte Ella, "wenn Du überall stehen bleibst, werden wir nicht fertig und dann sieht man es uns auch gleich an, daß wir aus einem kleinen Neste kommen, und lacht uns aus."

Auf diese Worte nahm sich Clärchen sehr zusammen. Warum sollte sie sich nicht auch wie eine Großstädterin benehmen können? bestonders da sie jett in ein Modegeschäft ging!

Ella ließ sich wenigstens 20 Schirme zeigen, ehe sie sich entschließen konnte. "Ich habe einen ganz neuen zu Hause," bemerkte sie wichtig, "doch er paßt nicht zur Farbe meines blauen Kleides und ich kann ihn nicht leiden."

Der Kaufmann brachte nach langem Suchen endlich einen blauen Seidenschirm, welcher Ella's Wunsch entsprach — er kostete 20 Franken, und Ella bezahlte ohne weiteres Bedenken die Summe.

Clärchen, die mit Bewunderung ihrer Freundin zugesehen, seufzte innerlich und beklagte ihr Loos, daß es nicht auch ihr vergönnt war, so jeden kleinen Wunsch erfüllt zu sehen. In ihrer Toilette waren auch Zusammenstellungen, die Ella gewiß sehr geschmacklos hielt, aber die Mutter gab auf alle ihre ausgesprochenen Wünsche stets die Antwort: "Es geht nicht, Clärchen, wir können es nicht thun und Einsachheit ist die größte Zierde eines jungen Mädchens." Die schönen Kleider und Umhänge und Jacken, die da aufgestellt waren! Wie die Stosse und der Ausputz glänzte! Und als sie zufällig an einem großen Stehspiegel vorbeiging und hineinblickte, kam sie sich unendlich altmodisch und kleinstädtisch vor.

Da nun Ella fertig war, konnte Clärchen ihren Kauf beginnen. Genau nannte sie die Nummer des im Kataloge angegebenen Hutes.

"Wie gefällt Dir dieser Hut?" fragte sie ihre Freundin, nachdem die Putmacherin ihn ihr aufgesetzt.

"Dh, er ist ganz nett," erwiederte diese etwas enttäuscht, "aber sehr einfach, besonders für Nachmittag, ich glaube der hier," und sie deutete auf einen mit Federn und Blumen garnirten, ziemlich auffallens den Hut, "dieser würde Dir prachtvoll stehen und Deine ganze Toislette heben."

Clärchen's Herz klopfte. Ja, wie herrlich wäre es, solchen Hut zu besitzen, aber Mama hatte ja ausdrücklich den andern bestimmt, der billiger und solider ist; sie wagte nicht nach dem Preis zu fragen, doch Ella hatte dies bereits gethan und Clärchen vernahm, daß er als äußerst billig für 20 Franken verkauft würde.

"Das Stroh ist sehr sein und die Federn auch, es ist ein Spottpreis," versicherte das Fräulein und hielt den Hut in die Höhe.

Miß Walk, die, obwohl kein Wort deutsch verstehend, auf Clärchen's Gesicht die Verlegenheit und Unentschlossenheit las, wandte sich zu Ella und sagte ernsten Tones: "Sie vergessen, liebes Kind, daß nicht Jedes solch' reiches Toilettengeld hat wie Sie; wäre es nicht gut, Ihrer Freundin einen billigeren Hut anzurathen, z. B. dieser?" und sie nahm einen dunklen, mit einem Vogel geputzten Hut in die Hand und zeigte ihn Clärchen.

"Wie viel darfft Du denn geben?" frug jett Ella.

Clärchen erröthete. Sollte sie in Gegenwart Ella's, Miß Walt's und der Putmacherin, die ohnedies schon ein spöttisches Lächeln auf den Lippen hatte, die kleine, von Mama vorgeschriebene Summe nennen? Nein, das ging unmöglich.

"Dh, ich weiß es nicht bestimmt," antwortete sie stammelnd, "Mama

hat es mir überlassen."

"Nun, so spiele nicht die Gewissenhafte, und wenn Du auch nicht den schönen nimmst, so sieh' Dir denjenigen an, den Miß Walk Dir zeigt."

"Unmöglich," stieß Clärchen aus, "das wäre ja eine Fortsetzung meines Winterhutes und paßt nicht zu meinem neuen Kleide." Dennoch warf sie Miß Walk einen dankbaren Blick zu, die ihr zu den billi-

geren Hüten verholfen.

"Und wie wäre es mit diesem Hut, mein Fräulein?" begann die Putmacherin wieder, "diese hellbraune Farbe, diese Blumen und diese golddurchwirkten Spitzen sind ja die letzte Mode und werden das Elesganteste der Saison bilden, und so billig, 15 Fr. 75 Ct., es ist kaum glaubhaft; billiger sind eigentlich nur noch die Gartenhüte, und ich glaube, das Fräulein wünscht einen bessern Hut zu besitzen."

Diese letzten Worte gewannen den Sieg über Clärchen's noch etwaige Besorgnisse, und sie gab die Weisung, den Hut in ein Carton

zu thun, und bezahlte hierauf den Betrag.

Stolz und glücklich über ihren Kauf setzte sie mit ihren Begleisterinnen den Weg fort. "Ach, sieh' doch, Ella, wie reizend diese kleinen Vasen, wie hübsch würden sie sich in meinem Stübchen ausnehmen, und wie billig, nur 30 Ct., es ist ja unglaublich." Aber sie widerstand der Versuchung, zumal Ella Eile anrieth. Doch vor einem Korbladen blieb sie wieder stehen. "Nein, diese schönen Körbchen, bitte, sieh' sie doch an, Ella, wie schön sie garnirt sind, mit Plüsch und Seide; und

dieses! Da steht ja "Gelegenheitskauf", und wie wundervoll ist es mit blauem Atlas gefüttert, nur 50 Ct. Ich könnte es gut brauchen, Mama schilt immer, daß ich Scheere und Fingerhut herumliegen lasse."

"Dann kaufe es doch, es ift wirklich billig und hübsch."

Bald kamen die jungen Mädchen wieder aus dem Laden, Clärschen mit dem so billig erstandenen Körbchen. Aber bald las Clärchen wieder das verlockende Wort: "Gelegenheitskauf", und zwar bei einer Partie Handschuhe. Ja, ihre waren schon sehr häßlich, alt und die Fingerspißen so runzlig. Schnell kehrte sie ein und kaufte ein Paar hübsche, graue Handschuhe. Es war ja eine Gelegenheit und solch' gute Gelegenheiten durfte man nicht versäumen.

Nachdem sie nun auch die Schneiderin aufgesucht, begaben sie sich zum Konditor. Clärchen war so hungrig, daß ein kleines Stück Auchen auf zwei Bissen verzehrt war. Sie wiederholte es und wiederholte es noch einmal und eine Tasse Chocolade dazu. Alles schmeckte vortrefslich und Alles war so elegant und fein; als sie aber nach ihrer Schuld

frug, zählte der Rellner gerade 1 Franken zusammen.

1 Franken! Clärchen erschrack. Sie allein einen ganzen Franken verzehrt. Sonst wenn sie mit der Mutter in die Stadt kam, kehrten sie bei einem Bäcker ein und verzehrten für 20 Ct. ganz gute Sachen — und jetzt 1 Franken. Sie zählte ihr Geld zusammen und bemerkte, daß ihr nicht so viel geblieben, ihr Mahl bezahlen zu können.

"Miß Walt," begann sie zaghaft, "ich habe Geld verloren, wollen

Sie nicht die Güte haben, mir auszuhelfen?"

"Sehr gern, aber ich glaube nicht, daß Sie etwas verloren haben, Sie haben ja so viele Sachen gekauft" — und sie rechnete eine Summe von 19 Fr. 15 Ct. aus.

Das arme Clärchen! Eben noch so glücklich und stolz über ihre guten und praktischen Einkäuse, begann jetzt einzusehen, daß sie viel-leicht doch nicht so gut eingekauft habe — und am Ende paßt der Hut doch nicht so gut zum Kleide.

Es ist kaum zu glauben, wie schnell so ein Geldstück zu Ende geht! Der Besuch bei Ella's Großmama machte ihren traurigen Gestanken vorläufig ein Ende, doch in der Eisenbahn setzte sie ihre reumüthigen Betrachtungen fort. Sie erinnerte sich auf einmal, wie ihre Mama vorige Woche ihren alten Hut zertrennt, gewaschen, wieder aufgeputzt und dann mit Stolz zu Clärchen gesagt hatte: "Das Geld, was mich ein neuer Hut gekostet hätte, verwende ich jetzt für Dich und für die Brüder." Ze näher sie dem Elternhause kam, desto größere Vorswürfe machte sie sich, und die Meldung des Dienstmädchens: die noch sehr leidende Frau Albach heute Abend nicht zu stören, machte sie noch

viel trauriger. Sie legte ihre Pakete weg und konnte sich nicht entschließen, dieselben zu öffnen. Dh, warum konnte sie der Mutter ihr Unrecht nicht gleich bekennen? Sie sehnte sich nach ihrem Bett, um den Lärm der Großstadt, die spöttische Putmacherin, die theuren Kuchen und endlich die so drückenden Gelegenheitskäuse zu vergessen.

Eine ruhige Nacht hatte Frau Albach bedeutend erfrischt und um

8 Uhr wurde Clärchen zu ihr gerufen.

"Wie, Du kommst mit leeren Händen? Und der Hut und die Bänder? Hat man keine solche Form mehr gehabt, oder wird man Dir einen nachsenden?"

Clärchen verließ das Zimmer und kehrte mit langsamen Schritten

und niedergeschlagenen Augen zurück.

"Die von Dir ausgesuchte Form habe ich wohl gefunden, doch — doch ich habe einen andern Hut gekauft" — und nun erfolgte unter reumüthigen Thränen ein Theil der Beschreibung ihrer Erlebnisse. Indessen knüpfte Frau Albach die Bindsaden der Pakete auf und besah sich die Sachen. Sie war gar nicht aufgebracht über die Begebenheit. "Mit 16 Jahren liebt man Alles was hübsch ist, Alles was angenehm und bequem ist, und die Sparsamkeit erscheint streng und grausam," dachte sie sich — aber beim Anblick des Hutes gab sie doch ihre Ueber=raschung und Unzufriedenheit kund.

"Mein liebes Töchterchen, welch' geschmacklose und unpraktische Wahl! Ein paar Sonnenstrahlen werden den Blumen das bischen Farbe vollends nehmen. Das Stroh wird gleich schmuzig und die Spizen in kurzer Zeit ein Fezen. Siehst Du, mein Kind, das ist die falsche Eleganz, vor der ich Dich und mich stets hüte. Ein Strohhut mit einer hübschen Schleise garnirt, das ist solid, dauert einen ganzen Sommer, zieht die Aufmerksamkeit Anderer nicht auf sich und kostet auch nicht 15 Franken. Da ist Dir von den 20 Franken wohl wenig geblieben? Und ich wollte mit dem Rest die Mützen Deiner Brüder beschaffen."

Jett mußte Clärchen ihre Beichte vollenden und gestehen, daß

sie Miß Walk auch noch 2 Franken für die Fahrt schulde.

"Dh, liebe, gute Mutter, wie soll ich das wieder gut machen?" weinte Clärchen, "wenn ich doch wenigstens die Fahrt bezahlen könnte, aber ich habe jetzt gar kein Geld — und nicht wahr, jetzt darf ich nie

wieder mit Ella gehen, Beforgungen zu machen?"

"Im Gegentheil, mein Kind, aber ich werde Dich immer wieder warnen, meinen Grundsatz nicht zu vergessen. Es ist durchaus keine Schande, arm zu sein, und besser ist, es aufrichtig einzugestehen, als zu versuchen, Andere über seine wirkliche Lage zu täuschen. Ich habe ältere und erfahrenere Leute, als meine Kleine gekannt, die der Versuchung

unterlagen. Ich habe sie gesehen in Aleidung, Möbeln und sonstigen Bedürfnissen ganz gleich mit Jenen, die Reichthum besaßen, und dann versielen sie in tiese Schulden und mußten es zuletzt doch eingestehen, daß sie arm gewesen und Schulden gemacht. Schulden aber, mein Kind, das entehrt uns mehr als die einfachsten und ärmlichsten Kleider. Jetzt beeile dich, Miß Walt das Geld zu bringen und"

Die Klingel an der Hausthure machte dieser Unterredung ein Ende.

Ella's Mama wurde gemeldet und hereingeführt.

"Nun, meine liebe Frau Albach," fagte fie lächelnd beim Betreten des Zimmers, "was sagen Sie zu den Besorgungen unserer Töchter? Ella, die einen einfachen Sonnenschirm für 5 bis 6 Franken kaufen follte, bringt mir einen für 20 Franken. Und Clärchen foll so einen schönen hut gekauft haben! Doch nicht dieser? Wie kamen Sie darauf, Clärchen? Sie, die immer so niedlich gekleidet sind? Gerade wie meine unvernünftige Tochter! Anstatt zu ihrer Großmama zu gehen, die sich gefreut hätte, den jungen Damen Raffee vorzuseten, führt Ella ihre Begleiterinnen zu dem theuren Konditor, welcher mich nur bei ganz besondern Gelegenheiten mit Torten versieht, und Miß Walt war ja auch noch ganz unbekannt. Aber ich werde heute versuchen, manches gut zu machen. Den Schirm trage ich zurück und auch den Hut. Geben Sie mir nur genau die Form des von Ihnen gewünschten Sutes an, Frau Albach, und Sie sollen Alles genau nach Ihrem Wunsche haben. Auch das Körbchen soll ich zurückgeben? Ein Gelegenheitskauf? Ja, auch Ella würde mir das haus mit Gelegenheitssachen anfüllen, wenn ich nicht von Anfang an darauf verzichtet hätte. Auch die Handschuhe? Rein, behalten Sie sie nur, Clärchen, man kann sie immer brauchen, denn sie sind hübsch und aut."

Und die liebenswürdige Frau verschwand mit dem Paket und Clärschen's tiefgefühltestem Dank. Das llebel war wieder gut gemacht und die Lehre hat auch großen Nutzen getragen. Clärchen behauptet, in ihrem ganzen Leben würde sie stets vor Augen haben: die Erinnerung an

den Sut, den sie nie getragen.

Ferien-Erinnerungen aus der Kindheit.

erdenglockengeläute im Herbst! Wie mahnt's mich an längst versgangene, fröhliche Ferienzeiten im höchstgelegenen Dörflein des Kantons St. Gallen, in Hemberg! Dort stand, etwas abseits von der Straße, des Großvaters Haus, seine Ställe und Schenern; und dazwischen der lange Brunnen aus einem Baumstamm, an dessen eiss

kaltem Beden die "Stadtkinder" am Morgen mit dem Handtuchzipfel Toilette machten, um nachher sich von der Großmutter zum würzigen Morgenkaffee mit Bienenhonig oder gar "Dehrli" bewillkommnen zu lassen. Wenn's nachher noch zu falt oder naß war draußen, so wurde auf dem Schiefertisch in der Zimmerecke lustig mit Kreide gezeichnet und geschrieben, oder mit des Großvaters Magnet gespielt, oder mit dem Fadenzähler (Vergrößerungsglas) aus Großmutters Fadenkörbchen alles Mögliche untersucht, oder an des Vetters Handharmonika herumgetastet, oder das wunderbare hölzerne Pferd und die Ruh aus ihrem wohlbekannten Versteck herausgezogen und ihnen die Schwänzlein schön gezöpfelt. Ober die Enkelkinder machten Entdedungsreisen durch die Fallthüren, steile Treppchen auf und ab im Hause, um im Webkeller auf schmale Bänklein neben die fleißigen Weber und Weberinnen zu sitzen und gelegentlich den Faden durch das Löchlein des Weberschiffchens zu saugen und nachher bessen blitartige Fahrt durch die Zettelfäden zu verfolgen. Ober es wurde in die obern Regionen des Hauses geklettert und den langstieligen "Chriesibiren" auf den Kammerböden ein angelegentlicher Besuch abgestattet. Oder wenn das junge Bölklein bei ruhigen Sinnen war, wurde ihm auch etwa ein Spulrädchen anver= traut. Die vollen Fadenspulen wurden dann in einer besondern Stube zusammengezwirnt, und dies Zusammenlaufen der Fäden zu einem "Trömli" war sehr vergnüglich zu schauen.

Wenn aber draußen die Herbstsonne den Thau aufgetrocknet hatte, dann wurde lustig mit auf die Weide gesprungen, wo des Großvaters Kühe trot der steilen Wiesenabhänge sicher und ruhig grasten. Und dazu erklangen melodisch ihre Schellen, und die Lust war so frisch und der Himmel so rein und blau, und tief unten war dunkler Wald und drin brauste ein wilder Bach, und so schön war es, wie sonst wohl nirgends auf der ganzen Welt! Und keine Sorgen um Schulaufgaben, kein Strickstrumps weit und breit, und siebreiche Großeltern und volle, goldene Freiheit, und gesunde Glieder und übermüthige Lust, die Freiheit

zu genießen!

So war wohl der "eine" Wildfang eines Tages ziemlich selber Schuld an einem plötzlichen Nasenbluten, und zog es vor, das Taschenstüchlein in aller Stille im eiskalten Brunnenwasser selber zu waschen, statt damit im Hause Lamento zu machen. Es war aber selbiges Nastüchlein das allerschönste im ganzen Besitz des Mägdleins: ein Geschenk-Nastüchlein aus seinem Battist mit handgesticktem Saum. Und also wurde es sorglich über den Gartenhag aufgehängt zum Trocknen und dann getrost vergessen über neuen Angelegenheiten, bis es eben — gebraucht werden sollte. Aber als die sorglose Wäscherin dann herzus

lief, stand eine Kuh dabei am Hag und leckte — v Entsetzen! — das ganze Tüchlein in ihr Maul hinein und schluckte es nach und nach herunter wie Heu.

Und erst als es solcherweise verschwunden war, siel der Verlust des Tückleins der Eigenthümerin schwer auf's junge Herz; und obschon weder der Kuh noch dem Kinde etwas Böses darüber geschah, hatte sich dieses noch lange Zeit nicht über das verlorene schöne Tücklein trösten können.

Dies war und blieb der einzige dunkle Punkt in den sonnigen Erinnerungen an viele schöne, lange Alpenferien.

Ein Brieflein an unsere junge Welt.

Miebe Chinderli! I han Euch junge Welt so gern, denn i bin au so nen Art Tante, wenn i scho nid Schuel ha; i freue mi jedes mol, wenn e so liebe Chinderli zuemer chome und i han expreß e Drucke voll Spielsache zutho, damit die Meiteli und Buebli bimer chone gfätterle. I han au fo Freud am gale Heftli und wenn is glafe ha, so schickis a mim Götti, dem liebe Frigli, uf Zuri. Wenn's d'Tante Emma erlaubt, so wetti Euch au hie und do es Gschichtli er= zelle, und hüt das vom Marieli vom See. Dem het fie Tante welle es Ringli schenke und do isch es gang roth worde und bet gseit : "I darf drum nie keis Ringli träge." "Worum nid?" seit d'Tante. "He, woni no nes dlis sechsjährigs Meiteli gsi bi, bin i gar es hoffartigs gsi, ha mis guet Muetterli ploget (wo gnuo zluege gha het, daß mer is mit Ehre chömerlig durebringe) für schöne Kleider. Gäll Muetter, Du chaufscht mir au e Rock wies Fischers Mina het — gäll Muetter, i chome denn au sone schone Schurz über, wies Elise i der Mühle, hani g'charet. Jett erst durets mi, das i miner quete Muetter 's Herz schwer gmacht ha mit dene Wünsche, wo nume für die Riche 3'ha gsi sind. So hani an immer vo Chrälli Fingerringli gmacht und ha mi bermit meh gmeint, weder der richst herr mit eme tusigfränkige Diamantering. D' Fingerli hani use gstreckt und alle Spärgimenter gmacht, as d' Lüt ömel au mi schön Chrälliring achte. Einisch chome=n=i vo der Gfätterlischuel hei, es isch s'lett Johr gsi woni gange bi, do triffe=n=i mis Herzensmuetterli mit verbrieggete Augen a und usem Geißstäli hani sones trurigs Mäggele g'hört. Der "Mutti", so bet eini vo euse Geiße gheiße, sig grüslig chrank, hend sie gseit. Der glaubet nit, wies mir worde isch, wie schwer, benn der "Mutti" ischt gar es freins Thier gsi und het so gueti und viel Milch

gä. ""Nei wie übel giengs is au"", seit d'Muetter, ""wenn mer um das Thierli chame."" Au i ha afo briegge, bi hinders Husli gange und ha mit dem liebe Gott afo rede und ha gseit, o lieb Gott, mach doch der "Mutti" wieder gsund, daß mer Milch hend und d'Muetter numme briegget, i will benn miner Lebtig nie, nie meh so hoffartig si und kei Ring meh alegge. Und der lieb Gott hets Gebet erhört, d' Geiß ischt wieder gsund worde und i ha mis Ringli i See aworfe. Und drum Tante, wöffed der jett, worom i Guers Ringli nit trage darf. I ha's als jungs Meiteli im Herrgott versproche und i haltes so lang i lebe. So het 's Marieli gseit." — So, und wenn mini liebe junge Fründ Freud dra hend, so verzelli ine spöter no meh vo's Marielis Jugedzit, wos es arms und doch es glückligs Chind gfi ischt, wies ame mit dem "Mutti" und mit dem "Fögel" (me het der andere Geiß fo gseit, will sie so zottelige Hoor gha het) isch de Hege no go weide und wies der "Fößel" einisch schier erwörgt hät, und no viel allerlei, was es a'gstellt het, das Marieli am See. Tante Elise.

Binnsprüche.

So dir vor Gespenstern graute, Fasse sie in's Auge fest;

Alennchen mit dem Pudelhunde Eilt hinein zum Photographen. Doch die halbe Künstlerstunde Geht vorbei mit Mahnen, Strafen: Caro, ruhig! Leg' dich nieder! Schaue fest dort in den Kasten! Oder wart, ich laß dich wieder Einen ganzen Tag lang fasten!

Sorge, Kind, daß jeder Tag, Den der liebe Gott Dir schickt Und Dir wieder bald entrückt, Gutes von Dir wissen mag. In die Vogelscheuche baute Reck ein Finkenpaar sein Reft.

Doch derweil sie also quälet Ihren Hund zum Stillesißen Muß der Photographenkünstler Heißer ob dem Mägdlein schwißen, Das vor lauter Korrigiren An des Armen Hündleins Lage Selber ward zum Portraitiren Eine rechte Heidenplage!

*
Sieh, ein Tag ist schnell dahin,
Nur sein Bild bleibt Dir zurück:
Warst Du gut, bleibt er voll Glück,
Warst Du bös, voll Leid im Sinn.

Laß im Herzen keinen Plat dem Neid, Trägt ein ander Kind ein schöner Kleid, Wird ein and'res mehr gelobt, als Du, Hat es Zeit zu Spiel und müß'ger Ruh— Zu beneiden wirst Du selber sein, Bleibst Du stets zufrieden, froh und rein.

Räthlel.

Vom Himmel kommt's in unerschöpfter Menge, Daß ja kein Pflänzlein und kein Mensch versenge. Laßt seh'n, was dieses Ding verrichten kann An einem armen, sonnberbrannten Mann, Der da steht, wenn wir all die Zeichen wenden — Die Mitt' nur nicht — und mit dem Anfang enden.

2. Buchstaben=Räthsel. (Ein Wort von 7 Buchstaben.) Mein Erstes ist im Kranze, doch ist es nicht im Strauß, Mein Zweites ift im Garten, doch nimmer in dem Haus, Mein Drittes in der Stube, 's gehört nicht in den Gang, Mein Viertes ist im Gange, mußt suchen es nicht lang, Daselbst find'st auch mein Fünftes, das Sechste jedoch nicht, Das Sechste ift im Spiegel, in Deinem Angesicht, Das Siebente im Reißzeug vom Brüderchen Student — Run nennet mir das Ganze, das jeder Schüler kennt.

> Drei Laute nur, doch wissen sie zu klingen, In tausend Weisen in das Herz zu dringen, -Ein Laut mehr, den man gar nicht hört, Und Sang und Klang ist gleich zerstört; Doch ist ihm bildsam Wesen eigen, Es gilt nur, andre Kraft zu zeigen.

Alls Hauptwort ist's ein Ding voll Kraft, Alls Adjektiv vermag's nicht viel, Das ungezählte Werke schafft,

Da find die Plane bald am Biel.

Setist Du's vor die Augen, macht's die Welt Dir kund, Mehr wird's Manchen freuen, sett er's an den Mund.

Was läuft dort durch die Wiese, Und hat doch keine Füße?

Was für ein Riesenwagen

Kann feine Lasten tragen?

Vier Anaben haben fünf Ruffe zu theilen. Wie machen fie's nun, daß feiner mehr bekommt als der andere, und doch dürfen sie keine zerschlagen?

Briefkalten.

Bern. Gotthard Dapples. Komm', zeig' mir Deine Soldaten und Deinen Säbel und Dein Schaukelpferd und Deine Häuser, und — weißt, was noch mehr? Dein Bildchen, wo Du drauf bist und Mama, und Ihr schreibt mit einer großen und einer klein=munzigen Hand zusammen den lustigen Brief, wo so viel drin steht und welchen ich darum vielmal nacheinander gelesen habe! Und wenn Du mir nur zeichnen könntest jenen

Mann mit der blauen Kutte und Schirm und Korb und angebundenen Hunden, wie das Alles den Berg hinunter "zottelt"! Sind es Roßkastanien, welche Du im Herbst für die Hirsche sammelst? Nächsten Winter bindest Du an Deine kleinen Füße wohl auch "eisige Schuhe" und läßt Dich von Deinen Schwestern führen?

- Marie Spörri. Kein Wunder, haben zwei Silbertäubchen Dein Brieflein tragen müssen; da steht so viel Liebes d'rin, daß man halt immer wieder von vorn anfängt zu lesen. Dein Brieflein ist darum bei mir so liebreich aufgehoben, wie bei Dir das Heftlein.
- Bernau-Hof, Schwarzwald. Otto Bregger. Nun wollen wir sehen, wer Dein schlaues Räthsel löst! Im Heftchen Nummer 8 hatten halt nicht mehr Knacknüsse Platz, weil alle Sachen innerhalb des Umschlages stehen sollen, damit nicht die Brieflein beim Einbinden fortfallen. Und Geschichtein wollt Ihr Junge Welt doch auch haben? Viel Dank für's herzige Haidefraut aus Deinem Sommerkurort! Und meinen herzlichen Glückswunsch zu Deiner völligen Genesung!
- Ederschwhler. Johanna Moser. Gewiß freut mich Dein zweites, schönes Brieflein recht herzlich, und ich möchte Dich und Deine Geschwister, groß und klein, gerne kennen. Also Du nimmst mich bei der Hand und zeigst mir, wie traurig der Hagel und der kalte, lange Regen auch die Felder Eurer Gegend verdorben haben? Gelt, da möchten wir voll herzlichen Mitleids zu den armen Bauern gehen und ihnen unsere Theilnahme zeigen? Marie Moser. Aus Deinem Brieflein sehe ich, daß Du alle Geschichtlein recht ausmerksam gelesen hast, weil Du auch die alten noch so gut weißt! Und es freut mich auch, daß Deine lieben Eltern die gelben Heftlein auch gern haben. Seid Ihr jest wohl mit Heuen glücklich fertig geworden?
- Flamatt. Karl Rußbaum. Ich möcht einmal in Euere schöne Mühle kommen und mir von diesen frischen, lustigen, jungen Knechtlein alles Erzählte zeigen lassen. Glaub' schon, daß Ihr nicht viel Zeit und Ruhe zum Lesen habt; aber behaltet nur die Büchlein gut auf; vielleicht gibt's einsmal Studenarrest wegen Unwohlsein, und dann sind diese Heftlein gute Kameraden zum Zeitvertreib. Friz Nußbaum. Wenn ich nur Dein selbstfadrizirtes Nistkästchen sehen könnte! Und Dein rothes Heldenkätchen mit der ersten Maus, und Euern schönen großen Hund, und gar Dein Aufsahheft! Ernst Nußbaum. Weil Du mir von Deinen Schässein schreibst, die Ihr wegen der Wolle gekauft habt, so will ich Dir beschreiben, wie wir mit den Kindern vom Kindergarten einmal der Schasschur zussehen konnten. Ein paar Kinder stehen also vor Dir und erzählen:

En lustige Spaziergang.

Emol hät d'Tante zue-n-is gseit: "Gschwind, Chinde, nehmed d'Hüetli Und mached hurtig Eu bereit, Mir göhnd is Müllers Güetli!

Der Ernst am lange Seil vorus! Er weiß de Weg am beste!" Jetz stoht er vor em Schööflihus Mit sibezg thline Gäste! Dört gsiehnd mir dur die offe Thür De Schööfli d'Hoor abschnide: So still händs ghebet, grad wie mir; Sie händs halt müesse lide,

3'erst händ sie au nöd welle cho, Händ gspeert mit Chopf und Füeße — Do hät me's halt ganz eifach gnoh Und — folge händ sie müesse.

Dört ligeds b'bunde=n=uf em Tisch, Und bravi, gschickti Fraue Vom ganze Lib abghaue.

Im Winkel liht en Huufe scho, Das git en große Nute: Händ ihne d' Wolle, Wijch um Busch, De macht us warmi Strumpf devo, Und Händschli und Kapuze.

> Jet ist eis fertig, jet lauft's frei, Wie mag's jet luftig springe! Leb wohl, jetz göhnd mir wieder hei Und thuend vom Schööfli singe.

- Fluntern. Emmy Schleuß. Dein lieber Papa hat sehr Recht, Deinen Herzens= wunsch nach einem Kätlein nicht zu erfüllen, wenn Ihr ein so hübsches Obstwäldchen mit nistenden Singvögelein habt! Du hättest gewiß selbst Rummer und Verdruß, wenn Du das Rätlein dann immer mit raublustigen Gedanken dorthin schleichen sähest! Da ist der gute Barry ein bräverer Spielkamerad für's achtjährige Nesthöcken im Hause!
- Hallau. Emil Trachster. Das spure ich schon aus Deinem Briefe, warum Dir die Geschichte vom Herkules am besten gefallen hat: gelt, als feuriger Turner wärest Du am liebsten sein Kampfgenosse gewesen! Auf Deiner versprochenen Turnfahrt zu mir könntest Du Dich in allernächster Nähe an Reck und Barren schwingen und gewaltige Steine schleudern um die Wette mit den andern großen Turnern. Ich will indessen auf einen Preis denken und einen Krang ruften! - Klara Tracheler. Wenn ich nur wüßte, wie dieses Schreiberlein aussieht, das in der zweiten Klasse schon so tüchtig drauf fos berichtet: Bom liebsten Geschichtli, vom Bufi und der Puppe, bom Sticken und vom "Selfen bei der Mutter"! Du haft gewiß eifrig Dein Bleistiftlein genet, daß es wieder "frisch angebe", weil es Dir so ernst war beim Schreiben? Auf Wiedersehen! — Marie Meier. Du bist also Emil's und Klärli's Schwesterchen, seit Deine lieben Eltern gestorben sind? Wie freut es mich, daß Du einen so guten Götti hast, der Dich dann auf der Gisenbahn geholt hat, und daß Du in die gleiche Rlaffe gehen kannst, wie Klärli. Und bist die achtoberste? Schön, nur vorwärts!
- Seitenried. Ernst Bögeli. Du bist ja ein famoser, kleiner Bauer, wenn Du in der freien Zeit so eifrig nach Deinen drei lieben Kälblein schauft und sie so gewissenhaft fütterst. Da schauen sie gewiß mit ihren Buslikopschen bald nach Dir um, wenn Du tommst? Ich wünsche Eurem schönen, großen Gut das beste Gedeihen. — Lydia Bögeli. Gewiß soll dies Bize-Mütterli auch einen Brief haben, da es mir so herzig von seinem kleinsten Schwesterchen Mathilde berichtet. Bei Euch ist es gewiß recht heimelig; ich möchte ein= mal am Sonntag in Eure Thure schlüpfen und diese liebe Mutter im fröhlichen Kreise von acht Kindern beim Gschichtli=Vorlesen belauschen! Für das schöne Bildlein in's Gesangbuch sage ich herzlich Dank!
- Hottingen. Mariechen Tobler. Ist dieses liebe Schreiberlein schon ein kleines Blaustrümpschen, da es gar so geläufig per Feder plaudert? Dein winziges Brieflein zeigt eine vortreffliche Schule. Da möcht' ich nur erst wissen, welche Geheimschrift das Inftitutskleeblättchen mit gleichen Brochen und Schürzennädelchen unter sich führt. War's ein recht fröhliches Wiedersehen nach der Sommerfrische im Appenzellerland? Hoffentlich hat das frische Berglüftchen, die Ansiedlung im Hüttchen und die vielen Strapazen im Freien die gelehrten Wänglein lustig geröthet? — Mina und Elsa Tobler. Ihr habt Euch also im Appenzellerhäuschen herrlich amüsirt, Croquet und Verstedens gespielt nach Herzensluft? Wie schade, daß ich diese nette Privat-Ferienkolonie aus der "Residenz" nicht habe begrüßen

können auf der Durchreise! Ihr hättet mich halt auf den Bahnhof bestellen sollen mit einem Erkennungszeichen. Also 's nächste Jahr!

Neuenburg. Leopoldine Keuchel. Schon die Enveloppe von Deinem Brief, mit der Mahnung zur Sonntagsruhe für die Postangestellten, hat mich sehr gestreut und nun gar Dein erster deutscher Brief mit so viel lieblichen Nachrichten: von Deiner wunderschönen Heimat am See, von Deiner Familie, Deinen Studien, Beschäftigungen, von Deinen Liebhabereien für Blumen und weiße Institutskätchen, von Deinen Briefbildchen- und Markensammlungen, vom Tanzkurs und Kindersest! Da Du bekennst, daß bei dem anmuthigen Brief die liebe Mama ein wenig beaucoup geholsen, so möchte ich Dich herzlich ausmuntern, Dich in solchen deutschen Brieflein sleißig zu üben!

Nidau. Aurora Hallauer.

Möcht's Bildli studiere wohl mängi Stund,
Woni stöhli do vor mir ha,
Und dur d'Aeugli luege in Herzesgrund
Und lose, wie's pläuderle cha,
Und möcht i das Händli es Federli thue,
Daß es all' Tag es ditseli schribt;
Doch händ wohl die Füeßli gar wenig Nueh,
Wil das Meitschi so vielerlei tribt:
Bald Bögeli pslege mit Bisquit und Ei,
Bald 's Ditteli näh ohni Urm,
Bald Guitarre spile, recht allerlei,
Bald Bersli studiere — en Schwarm!
Bald em Müetterli helsensim Garten und Hus
Und em Papa flattiere, wenn's gilt:
Doch hoff' i, au d'Briesli sind lang no nit us
Und dank Dir gar herzli für's Bild!

Dberbüren. Marie Scheiwiller. Deine Schilderung von dem plötzlichen Todesfall Eures verehrten Herrn Pfarrers und dem ergreisenden Begräbniß, und dann von dem seierlichen Einzug des neuen Pfarrherrn war mir interessant, und ich stelle mir unter dem Zuge weißgekleideter Mädchen gerne mein braves Schreiberlein vor. Auf Wiedersehen!

Obselden. Johann Meier. Ei, wie sauber und nett hast Du mir Eure Kirche und das Sekundarschulhaus in Federzeichnung vor die Augen gestellt! Gewiß würdest Du mich herzlich erfreuen mit einem Bildchen von Eurem Garten und Bienenhaus, und da Uebung den Meister macht und Du allem Anschein nach mit Lust und Liebe zeichnest, darf ich gewiß in Zukunft noch hie und da ein Bildchen erwarten, um mir Deinen hübschen Wohnort noch besser vorstellen zu können.

Parpan. Nina Sprecher. Du haft also den kleinen Kameraden "Für die Junge Welt" auf Deiner Besuchsreise aufgegabelt? So soll er Dir aber auch ein herzliches "Grüß Gott!" bringen, wenn Du ihn wieder antriffst, und Dir sagen, Dein fleißig geschriebenes Brieslein habe die Tante recht gefreut.

Rogg whl. Klara Lanz. Armes Brieftäubchen! Dein "Zeddel im Schnabel" muß wirklich der Frühlingswind fortgeweht haben auf dem Weg zur Tante, denn diese hat eine viel zu große Freude über jedes Brieslein, als daß Eines davon der Beantwortung entschlüpfen könnte. Schön drum von Dir, daß Du Dich nicht hast entmuthigen lassen, noch einen so großen,

interessanten Brief zu schreiben! Und der wunderschöne "Glückwunsch" wünscht gerade Glück zum 240. Brieflein!

- Rorschach. Otto Rupp. Denkst Du etwa, ich hätte nicht gesehen, wer draußeu am Hag stand und Liedlein pfiff, um nebenbei zu "güggsten", was die Tante zu dem frischen Brief und dem heimlich hingelegten Sträußchen auf dem Fenstersims sage? Wie lieb der kleine Nachbar ist, hat er doch vielleicht daraus merken können, daß das Vergißmeinnichtli bald darauf in der Presse sich befand: im englischen Wörterbuch unter dem Kanapeefuß!
- Schaffhausen. Elise Dechslin. In welchem Hause der Mühlenstraße hört da unser Heftlein den lieben Khein rauschen? Möchtest Du mir nicht die Freude machen, mir Dein Haus und die Umgebung zu beschreiben? Grüß' Eltern, Schwestern, Brüderlein Und Deine Bettern über'm Khein!
- Thun. Heinrich von Weißenfluh. Hat Dir der Papa Professor den prächtig linirten Briefbogen eingerichtet? Und hast Du den schönen, großen, sleißigen Brief dann allein geschrieben? Dein Großmüetti möcht' ich auch gern fennen, das schon 40 Jahre Schule hält! Und die Mama auch, und den Werner, und das liebe Schwesterli, und Dein Haus! Vielleicht bin ich auch schon über Dein Plätzli gegangen, wo Ihr den Dampsschiffen zuschaut; ich habe einmal einen sehr herrlichen Tag in Thun verlebt.
- Torberg. Marie Kohler. Du hast eine interessante und lehrreiche Heimath, die ich allerdings sehr gerne kennen möchte. Besonders gefallen mir Eure botanischen Exkursionen mit Euerm Herrn Haustehrer. Es würde mich auch interessiren, ob die vielen Sträslinge eingesperrt sind oder ob sie arbeiten dürsen? Und Euern Geslügelhof und die Gärten mit Springbrunnen möcht' ich auch sehen. Aber 's kann halt nicht sein! Drum auf Wiederschen per Federlein!
- Wattwhl. Bundt. Alara Stähelin. Ein herzliches Glückauf zu Euren schönen Fußreisen! Denke, in Hemberg, wohin Ihr neulich so tapker gewandert seid, habe ich als Kind immer sehr glückliche Ferien bei den Großeltern verlebt! Emma Stähelin. Siehst Du, da seid Ihr drei Geschwister ganz unverhofft mit "in die Zeitung" gekommen, wenn Ihr als weiße Jungfräulein und eidgenössische Fahnenträger selber höchst feierlich den Festzug mitgemacht habt! Es ist sehr lieb von Dir, mich zu Euern köstlichen Ausflügen mit allerhand lustigen Abenteuern, wie Nothbrückenbau mit eigenen Händen, herbeizuwünschen! Dank für die gute Beschreibung und grüß mir den Kakadu!

Wilchingen (Schaffhausen). Charlotte Ghsel. Ei, wie kam zu guter Stunde der süße Kirschenschmaus vom Klettgau, grad wie gewünscht zum Sonntags= Nachtisch, so als ob ich im Schlaraffenland wäre. Wie ich das Kistlein aufmachte, guckten mich die glänzenden, schwarzen Kirschen so heimelig an:

"Wit nid en Chriesischlobe? Lue! En ganze Büschel ufenand, Gäll, kennst is no e chli! Daß 's fast en Trube git, Hand hänk die Chriesi dri, Sum Dank, recht hoch und wiit!"

Bürich. Marie Iten. Hat Dir die liebe Mama dein Lieblingsgeschichtchen vom Amsle-Bäterli vorgelesen oder hast Du es selber herausbuchstabirt? Und die Käthsel schon selber studirt? Dieses kleine, kleißige Schreiberlein hat mir große Freude gemacht mit dem zweiten Briefchen!